

Kasvatus- ja koulutuslautakunnan suomenkieliselle jaostolle

### **Lausuntopyyntö kaksikielisen opetuksen opetussuunnitelman muutoksista**

Kulosaaren ala-asteen koulun opetussuunnitelmaa kaksikielisen opetuksen osalta on syytä tarkentaa. Koulun kaksikielisen opetuksen soveltuvuuskokeen muutoksen myötä koulun laajamittaisen kaksikielisen opetuksen englannin kielen osuus vaihtelee 25% - 50% riippuen alkavan luokan oppilaiden kielitaidosta. Englannin osuus nousee kaksikielisen opetuksen luokilla niin, että se saavuttaa 50% osuuden opetuksessa ala-asteen aikana.

Koulukohtaisia tarkennuksia:

Kulosaaren ala-asteen koulussa toteutetaan laajamittaista kaksikielistä opetusta. Koulun opetuskieli on suomi ja kaksikielisessä opetuksessa kohdekieli on englanti.

Kaksikielisessä opetuksessa opiskelu tapahtuu molemmilla kielillä siten, että 1.-luokalla englannin osuus opetuksessa on vähintään 25%. Englannin osuus kasvaa ensimmäisten vuosien aikana niin, että se saavuttaa 50% osuuden opetuksesta.

Laajamittaisessa kaksikielisessä opetuksessa tavoitteena on toimiva kielitaito molemmilla opetuskielillä.

Kaksikielisessä opetuksessa seurataan koulun yleistä opetussuunnitelmaa eri oppiaineiden tavoitteiden ja sisältöjen osalta. Kohdekieltä englantia opitaan myös arkipäivän tilanteissa ja ainesisältöjen kautta, noudattaen CLIL-opetuksen (Content and Language Integrated Learning) periaatteita.

Kaksikielisen opetuksen tavoitteena on opetuskielten ja luku-, kirjoitus- ja suullisen kielitaidon kehittyminen ikätasoisesti ja kunkin oppiaineen erityispiirteet huomioiden.

Opetuksessa huomioidaan erityisesti oppiaineen keskeisen sanaston opiskelu ja hallinta, jotta oppilas voi osoittaa osaamisensa oppiaineessa tarvittaessa molemmilla opetuskielillä.

Kohdekielellä opetettavat oppiaineet ja ainesisällöt voivat vaihdella vuosittain. Luokanopettaja ja aineenopettajat sopivat ja huolehtivat vuosittain, että opetusta annetaan molemmilla kielillä sovitun prosenttiosuuden mukaisesti. Opetuskieltä valittaessa otetaan huomioon kielen tarkoituksenmukaisuus opiskeltavassa aiheessa.

Kohdekielen opetuksen vähimmäistavoitteet ovat A1-kielen tavoitteet. Opetusta annetaan kuitenkin A1-kielen opetussuunnitelmaa painottaen ja syventäen.

Helsingissä 4.10.2022

Maria Isohanni-Auvola  
johtokunnan sihteeri